

第七千三百三十三號

八月初十日

次日附固陵輪船東下  
 昨接宜昌電云出使英法  
 等國大臣前四川藩憲龔  
 方伯於初九日午刻抵  
 宜幕府人等定於  
 星便行程  
 龍杜兩主考日前到水口  
 侯官李令奉憲前往迎  
 接準於初一日可以晉  
 城滄霞洲李萬萬  
 鋸木爲生現被賭徒鄭天  
 申串控認爲地棍局員信  
 以爲真責送閩署拘押李  
 有父兩眼不明有母年老  
 多病平日恃勢  
 養活家貧如洗飢餓難堪  
 現挽媒要將及笄養媳賣  
 出爲婢以濟獄資度家計  
 紳耆陳松藩司馬等聞知  
 惻然隣之親自  
 赴縣稟請保釋閩邑尊陳  
 尺珊大令諭候批示想公  
 堂明鏡高懸不使無辜之  
 民久繫囹圄也○閩中有  
 封船差渾名欵  
 規凡官欲落鄉公幹出一  
 紙官封交與該差飭其僱  
 般大小若干艘每艘以官  
 價薄給之該差奉公之人  
 行李上船順流開駛及  
 抵所到之處俱紛紛上岸  
 該差已領有官價竟不散  
 給船戶曉不取言種種被  
 其恫喝但求下次不封伊  
 船而已該差供  
 役多年居然富翁大小船  
 戶畏之如虎前日有螺江  
 陳紳搭瑯琊渡船上省船  
 甫到岸即有某中在鄰船  
 吵鬧尋毆不肯  
 收添至四百文細細差夥  
 友細細現奉保甲局要封  
 船前往公幹主照常例出  
 二百文給之俗爲封船禮  
 伊船口稱我係封船差夥  
 友細細現奉保甲局要封  
 船前往公幹主照常例出  
 二百文給之俗爲封船禮  
 乙收拾所帶物件登岸稍  
 遲該差膽敢遷怒及乙任  
 意亂毆以致物件多有散  
 失陳紳聞知以此風斷不  
 可長已遣  
 丁赴局稟請追辦閩人士  
 聞知咸額手稱快不置○  
 福州城內賭場又開門聚  
 賭保甲道楊觀衆懲創後  
 各處賭窟一  
 律停歇  
 遠近快之城外前經臬司  
 嚴拿賭犯亦皆歇絕昨聞  
 新橋一帶賭場又開門聚  
 賭保甲道楊觀衆懲創後  
 各處賭窟一  
 律停歇  
 能暗取人家財物俗呼爲  
 鐵昇盛其人多係外省每  
 到人家店錢時必稱口渴  
 先乞茶如不肯即昇之以  
 水其術亦可  
 惟銀錢內已有茶米鎮壓  
 其法始窮有某甲口操官  
 音衣服藍縷如難民模樣  
 流落閩中不知幾久皆在  
 城廂乞丐中未  
 之知也前日到南台某行  
 丐錢竟施其妖術將行內  
 現洋百餘元忽然入其囊  
 中行主看出破綻立時查  
 出失銀立刻追



包等亦欲入局茶館主告以已無隙地可容諸君如有興可於明晚來衝天砲等聞言大怒敲臺拍桌大肆咆哮并將招牌劈毀敲壞檯子一隻牌六副有此一場鏖戰想個中人亦富敗興而返矣



何因何辭林李氏向來安分惟唐顧氏在小的處昨午葛同轉在捕房發落時胡順投案候不同轉問爾外甥楊生和素來安分否唐李氏為人若

六日忽爾林李氏向來安分惟唐顧氏在小的處昨午葛同轉在捕房發落時胡順投案候不同轉問爾外甥楊生和素來安分否唐李氏為人若

少頃唐顧氏亦携氏而去小的處昨午葛同轉在捕房發落時胡順投案候不同轉問爾外甥楊生和素來安分否唐李氏為人若

銀不淺向小的借洋嗣後查悉李氏乃有夫之婦在船中投報捕房由包探往拘今送案下求請研究楊生和供小的向在母舅處挑水與顧氏相識

上月廿八日雨下鄉將楊及林李氏唐顧氏誘至滬上投報捕房由包探往拘今送案下求請研究楊生和供小的向在母舅處挑水與顧氏相識

問小的遂無疑彼即立據欲取身價洋三十元小的仍居舅處後來竟尾隨而至欲將林李氏與小的詢其來歷言是寄女日後或有枝節可向該氏是

在申供並無熟識之人囑托航船工帶往滬上某姓處備工四天后得錢百文至二十六日辭告以欲赴上海謀食詎該氏即向我言到滬當代為

汲引婦人言其甚悅於七月二十日來滬在城內某姓處備工四天后得錢百文至二十六日辭告以欲赴上海謀食詎該氏即向我言到滬當代為

該氏遂携至浦東楊生和處問去何事供稱據云同去買棉花布疋又囑小婦人呼伊為寄母問如何將爾所開店內住宿二天至二十八日

人己售與楊生和室得洋三十元問去何事供稱據云同去買棉花布疋又囑小婦人呼伊為寄母問如何將爾所開店內住宿二天至二十八日

知為誰問由何人出面供稱在棺木前草草交拜亦不似成親模樣問爾供丈夫林德根是誰人所寫林德林是何人供筆據在茶館中寫林德林不

爾知此婦有丈夫如何相識竟將伊去供不夫之人在舟中相模樣問爾供丈夫林德根是誰人所寫林德林是何人供筆據在茶館中寫林德林不

何人所寫林德林是誰所售之洋何人取用供筆據由楊之舅父叔請人將所寫之洋林李氏携出居城內香花橋之某老嫗薦至某姓備工四天即

二供自願非我所為同轉以其狡詐異常非重責不足以儆將來喝令掌煩二百下仍無實供又問林李氏曰爾家中共有幾人供實未做過此係

使供丈夫昆季五人所為同轉以其狡詐異常非重責不足以儆將來喝令掌煩二百下仍無實供又問林李氏曰爾家中共有幾人供實未做過此係

爾竟如此胆大獨自來滬致遭該氏非爾舅父胡順投案候不同轉問爾外甥楊生和素來安分否唐李氏為人若

保又楊生和曰爾等作此等事若非爾舅父胡順投案候不同轉問爾外甥楊生和素來安分否唐李氏為人若

爾供明本委已訪明此事爾被著名水販李三醫入劉同順報捕房未出頭之日矣本欲懲辦今姑格外開恩著押侯爾意如何供欲藉備工度日同轉謂

包帳離火坑供稱劉二將我携往花烟館問劉二如何處寫供小女子未曾目觀不知其情問陳萬興是何人供是父親劉三何人供是父親劉三

薛氏遂接供是王叔父有借據呈閱同轉謂此乃借洋之據身契何在供不曉得借據因言明暫押故未立據問李三何在爾花烟館中將此等女

子販到若干人供祇此一父有借據呈閱同轉謂此乃借洋之據身契何在供不曉得借據因言明暫押故未立據問李三何在爾花烟館中將此等女

盤詰不認若白蟻蟻此二女所犯者不止一起業已遞解回籍不准來滬爾竟怙惡不悛在楊州等處誘拐婦女來滬由李三何在爾花烟館中將此等女

月將劉二陳萬興二人交案核辦何處花烟館為娼李供稱前次遞解者乃蔡三非小的同轉著將李三王金寶分別還押劉薛氏著交原保限半

民等在波輪乘坐金恒富鈞船前往山東船中所載均係紙貨七人中或係搭客或係水手現經黃大令稟明道憲於前晚每名賞給洋一元餘差

送至波輪乘坐金恒富鈞船前往山東船中所載均係紙貨七人中或係搭客或係水手現經黃大令稟明道憲於前晚每名賞給洋一元餘差

女失節取名不可勝數久之風聞漸露被補夥某甲所聞向徐分肥徐恐洩漏機關即以一幢以販賣羅卜青菜為名以開設臺基為實勾引年輕婦

飭局丁將甲拘至局中重責數百板又提徐訊問則已聞風逃遁矣

明顧氏已與仁甫成親未便斷離判令仁甫傳諭伊弟繳洋三百元為李朝另娶之費並另交保限繳在案迄今為日已久尚未繳原告屢次投

催前日晚堂黃大令飭提保人何光榮至案問田仁山交爾保出何以迄今不將所斷之洋繳案何答稱並無不知田之意且近來不知何往叩求

寬限大令著限三日趕將田仁山交案或代繳洋銀亦可如延于比○前有劉玉山在縣控湯厚夫欠銀等情當經訊斷將湯交保保刻因逾限

日久湯不將洋繳案前日由差將保人喬勝解案晚堂經黃大令提訊喬供係本邑人與湯交好是以作保不知伊因何抗不措繳即求寬限將湯

交案大令以其遷延多時不能置身事外判令交差於二日內將湯交案延于比究

經理馬車相務之西人鉛門稟稱查得善鐘馬房主陶鳥山有馬十匹並未捐銀為此拘案請訊陶供稱係浦東人此馬不能駕駛馬車其餘均有

人託賣故未報捐太守曰馬既不能駕駛馬車其餘均有

竟不知恩典贈敢屢生枝節殊屬非是加申斥揮之使去○包探唐寶榮稟稱查得鄧阿四等五家烟館深宵開燈售烟有違工部局定章為犯

傳案請罰及楊順龍張義記陸豐祥周阿洪等供小的等均於十二點鐘以前收市太守訊得楊順龍等確係初次違章惟鄧阿四局定章為犯

實有不是商之薩君判將鄧阿洪等供小的等均於十二點鐘以前收市太守訊得楊順龍等確係初次違章惟鄧阿四局定章為犯

將竹牌及江等解案訊次及夏瑞龍陳金壽等供小的等均於十二點鐘以前收市太守訊得楊順龍等確係初次違章惟鄧阿四局定章為犯

查密蘭等訴稱家中迭次失去洋傘及皮袋等物報由包探拘獲張寶起吊原贖為此來案具領包探陳施各罰洋五元○西人李田媽札是以

送案張蘭等訴稱家中迭次失去洋傘及皮袋等物報由包探拘獲張寶起吊原贖為此來案具領包探陳施各罰洋五元○西人李田媽札是以

別認領車夫楊晉山投案訴稱被徐祥林竊去一條伊是竊來太守判將徐祥林各罰洋三元○包探何瑞福稟稱朱蔡氏失去金戒指一枚係張配三入內行

地方見車夫楊晉山投案訴稱被徐祥林竊去一條伊是竊來太守判將徐祥林各罰洋三元○包探何瑞福稟稱朱蔡氏失去金戒指一枚係張配三入內行

報捕往拘張已典洋七元五角用去三元五角尚存四元一併送案朱蔡氏仲訴前情張及女王張氏同供稱係江北人此戒指係在路拾得並



非行竊太守曰爾供拾得豈有失主看見不向爾索取之理張堅執如前太守判押十四天交洋如不交洋改押三禮拜○包探顯阿六解行竊  
在者車燈之李阿四到案失主投案領贖李泥首求恩太守判責五十板賊給韓領○三百七十七號到案同拘獲解案何供稱係蘇州人爲成衣業父  
後胡開三三百七十七號往拘何贈取行兇將小的號衣拉破表打失旋經三百九十五號到來幫同拘獲解案何供稱係蘇州人爲成衣業父  
現在開店小的因家內做節以致飲酒過醉現求寬恩太守判責五十板賊給韓領○三百七十七號到案同拘獲解案何供稱係蘇州人爲成衣業父  
錫蘭開店小的因家內做節以致飲酒過醉現求寬恩太守判責五十板賊給韓領○三百七十七號到案同拘獲解案何供稱係蘇州人爲成衣業父  
八仙墨客沈仁慶皮馬褂一件拘案請究沈仁慶供稱此大由蘇州著押候過堂再訊起人係吳惟押在法界向未吊贖往爲此一併送案吳軒莊騙買墨  
行竊太守客沈仁慶皮馬褂一件拘案請究沈仁慶供稱此大由蘇州著押候過堂再訊起人係吳惟押在法界向未吊贖往爲此一併送案吳軒莊騙買墨  
求恩太守判責五十板賊給韓領○三百七十七號到案同拘獲解案何供稱係蘇州人爲成衣業父  
天官內之香爐等物拿獲送究失主洪祥洪祥供稱在英公堂控告保事叩求恩太守判將徐押候送歸寶山縣就近訊辦○孔包探顯阿六解行竊  
桂章不給飯資反敢行兇擊壞物件報捕請究洪祥洪祥供稱在英公堂控告保事叩求恩太守判將徐押候送歸寶山縣就近訊辦○孔包探顯阿六解行竊  
求寬限太守著限半月內尋獲所竊經楊永林在英公堂控告保事叩求恩太守判將徐押候送歸寶山縣就近訊辦○孔包探顯阿六解行竊  
急用暫行抵押容設法贖還太守判將黃悅生等投案訴稱各有時辰表交黃明甫修理詎被私質洋四十七元不得已報捕送究黃洪李氏等供  
拘案請辦太守判押廿天贖還太守判將黃悅生等投案訴稱各有時辰表交黃明甫修理詎被私質洋四十七元不得已報捕送究黃洪李氏等供  
呈案公泰滋泰等典押當投案請辦太守判將黃悅生等投案訴稱各有時辰表交黃明甫修理詎被私質洋四十七元不得已報捕送究黃洪李氏等供  
竊取洋刀二把報捕送案應王同供係波人前在陳處幫工向被欠洋七元五角是日往索工洋并討取舊洋刀二把並非行竊太守判應管押  
三禮拜王交保贖給張領去○字林西報館西人稱在陳處幫工向被欠洋七元五角是日往索工洋并討取舊洋刀二把並非行竊太守判應管押  
聞紙均已無用故取以包物西人又稱錢行竊報紙均陳日期尙近有若云包物何以不取舊紙顯見犯犯竊請爲究辦太守判應管押

新昌人參號○發兌老山吉林人參價目開列於後  
本號向在姑蘇閘門外葉家街口開張於光緒元年始遷於上海五馬路恆仁里專做批發嗣於戊子冬十月分開設一店於法馬路東首門市交易專售吉林老山人參測自在蘇連  
以來二十有五年誠信無欺定價劃一賜顧不論遠近俱給包單包退回換以故年來如香港漳州新嘉坡檳榔嶼諸海島以及蘇杭長江一帶微名頗振茲將人參各種價目開列於後  
計開○鏡面每兩銀四十八兩八錢八分○上每兩銀一百九十七兩四錢○下每兩銀一百一十二兩八錢○貨中每兩銀一百一十兩六錢○中每兩銀八十四兩六錢  
○由中每兩銀四十八兩八錢八分○熟身每兩銀一百零三兩四錢○大抄每兩銀一百一十二兩八錢○泡抄每兩銀六十五兩八錢○泡頭每兩銀五十一兩七錢○  
片料每兩銀四十六兩一錢四分○熟身每兩銀三十三兩六錢六分○大抄每兩銀五十二兩六錢四分○中抄每兩銀四十四兩八錢○泡頭每兩銀三十一兩六錢二分○  
十一兩九錢六分○細泡每兩銀十六兩四錢五分○大統條每兩銀八兩九錢三分○小統條每兩銀六兩五錢八分○大統條每兩銀四兩二錢一分○小統條每兩銀三兩二錢一分○  
每兩銀十二兩二錢二分○正蘆每兩銀十三兩六錢三分○蘆丁每兩銀七兩五錢二分○老山真八參每兩銀六兩六錢八分○人參每兩銀四兩四錢二分○遠處寄信力自給法馬路  
新昌人參號主人識

請領謝洋  
啓者敝處曾由薦頭送來陳姓傭婦一口僅做七天每月辛工多少尙未言定不料該傭婦竟竊取物件逃逸無蹤當即報知捕房由包探將薦頭拘送新衙門究追在案忽于本月  
二日接得一信云氏日前暫假金表等物實緣家寒見財起意亦是出於無奈太係大戶人家須領小事九景大才大量氏於得物之後避匿在城內親戚家中自於廿八日出來買  
物適遇頭人家送人之顧老伯伯在城中正在找尋偶然遇轉往硬要出城氏無法只得請伊在太平街吃茶點心多多苦求千萬好話分伊金表一只二八分路餘物當在大東  
門當洋五十元今生不能歸還來世做狗來還太太保佑太滿門清吉壽年千歲氏於初四五一定下鄉再不來申謝謝免得拖累他人故而聲明譚太太台前八月初二陳氏  
叩首拜等語接閱之下不勝欣慰因思既知送信前來求免何不自來說明亦可免究究本宅只要得知其人下落倘送信人能知該婦陳氏原委到敝處來言明願再酬謝洋十大圓決  
不食言斷勿拖累他人此佈  
北京路通德里譚宅啓

諸君贈匾七方詳登報首  
倉山舊主袁翹甫於本年正月初十贈金鑑神功匾額一方長美洋行顏士珍爲妻痘後兩目生翳眼瞶腐爛十年餘矣延余醫治勿藥而愈光緒  
十五年六月贈妙手回春匾額一方法馬路晉安里皮貨行協昌茂方泰忠兩目珠翳高低不平二十年矣點藥後漸漸奏效一月全愈十六年冬  
月贈丹靈空青匾額一方沙曹家路口油坊主人唐雲俊患方目生翳已七載不旬日而治愈光緒十七年七月贈仙露明珠匾額一方天福茶  
園郭秀華爲妻左目散光右目紅障六年矣投藥探點隨治隨效光緒十七年九月贈治法如神匾額一方拋球場宜蘭寶雙目不明不覺苦楚患已數年余施治後雙目復明光緒十  
八年七月初三贈光搖銀海匾額一方併清音二日酒筵二席安撫國府賜進士出身二品頂戴候補道張景祺前遷居打銅橋與升鼎炭行患二目散光治愈光緒十八年七月初  
二贈銀海光明匾額一方欲知虛實切聽根由○屏設上洋法馬路與聖街東首天成昌對門段璧臣寄居上海二十八年前得宋錦堂先生秘傳眼科歷年以來治愈愈多不可勝數無  
論男女婦老幼目疾風火紅腫流淚障翳昏花起星以至遠年宿疾皆能包醫以及號診倘有不愈分文不取誠心濟世非敢漁利兼售真珠犀角八寶眼藥不惜工本功費空青計價大  
匣每匣洋一元每日點六次可點二月瓶二角半包卅五廿四點治後其驗如神永不復發誠仙丹靈藥也遠近信局寄購原班回件凡仕紳賜顧須認明門口懸有倉山  
舊主匾額便是另附杭城胡餘慶堂寄售洞天寶膏萬應靈膏神效藥酒能治一切奇症  
段璧臣白乙乙文

劣差不法  
松江某署有正身差李其工於心計署中內外胥役人等皆聽其指揮凡所作所爲人不敢議其非也且北鄉訟事皆托其  
經辦不論事之曲直情之真僞只須不動聲色到手必能稱心如意故該差竟自誇官即是我我即是官該差現任邑尊明察秋毫  
毫無不致被其朦蔽近聞該差又經手華莊鎮有奸徒捏名誣控義學師一案衆目昭彰該差胆敢護衛奸徒親上法堂呈詞  
竟無一人敢洩其謀可見其神通廣大若任其所爲則大爲民害矣想賢父母嫉惡如仇一經訪聞定必從嚴究辦決不使庭前赤子平受無窮之累也  
恒濟局鍾洪南發兌鎗上梓烟藥粉  
本局創製此粉不但能除烟癮并能固本益元健胃除痰強筋壯骨精神爽利兼治百病無論癮之大小將此粉和入烟內照常吸服戒除癮後並無難過戒至第四天功效大見  
指不勝屈欲戒者即請來局包戒爲盼未便來局者可函至上海打狗橋北姜街澤堂對門原班回件元號粉每兩洋二元二號粉每兩洋一元服法細詳仿單諸公購藥須認明住址  
庶不致誤勿錯悞因九散無從辨白真偽藥亂投害非淺鮮在本局購藥戒絕者不可勝數若在別家購藥如其不能見效請來本局一試即多年老癮皆可立除此佈  
乙乙文







啓者禮拜四卽八月十二日十點半鐘拍賣路燈  
九老羽毛九老小呢照牌機船牌九老羽綾十一  
磅彩三元十磅十二彩人鎗十磅紅三元紅萬壽  
圖紅四美紅人鎗市布八磅四五子登科紅三元  
藍彩人鎗藍三元藍四美藍人鎗洋房雙人七磅  
藍三元藍四美藍人鎗探蓮圖原布八磅彩三元  
花邊藍獅七磅紅三元紅彩人鎗花邊藍獅挺市  
洋標八磅雙松鼠細斜紋十五磅老人頭十四磅  
老人頭雲獅九獅粗布十二磅人鎗九獅細布紅  
寶金星白三元七十二線紅二美紅五星紅雙路燈  
六十四線烏金三元藍雙路燈藍房洋光毛市漂  
布等貨特此佈聞  
元芳洋行啓  
丙

茲者本行色  
白司丁帆船  
准于十七日  
禮拜二開放  
開烟台牛莊  
各貨號如有  
貨物裝運請  
至本行面訂  
水脚克已此  
佈  
寶源洋行啓  
甲

精理牙補就起此程  
余蒙清江高郵  
兩官場相請補  
牙匠時應道往  
維揚一轉約中  
秋後准能抵揚  
在三義閣鎮虞  
和棧內小住半  
月再行回申恐  
未週知特此佈  
聞上海黃德馨  
謹啓

頭彩五萬五千元分條六角  
英十月大票  
出售雙張十  
二元零蓮拆  
紅票現兌  
洋四馬路  
函購即奉上  
XJO

東 廣 參茸衛  
 龍涎戒  
 扶陽乾  
 調經坤  
 參茸白  
 婦科白  
 經期腹  
 赤腳大  
 金鎖固  
 三鞭壯  
 龍涎哮  
 九製蒼

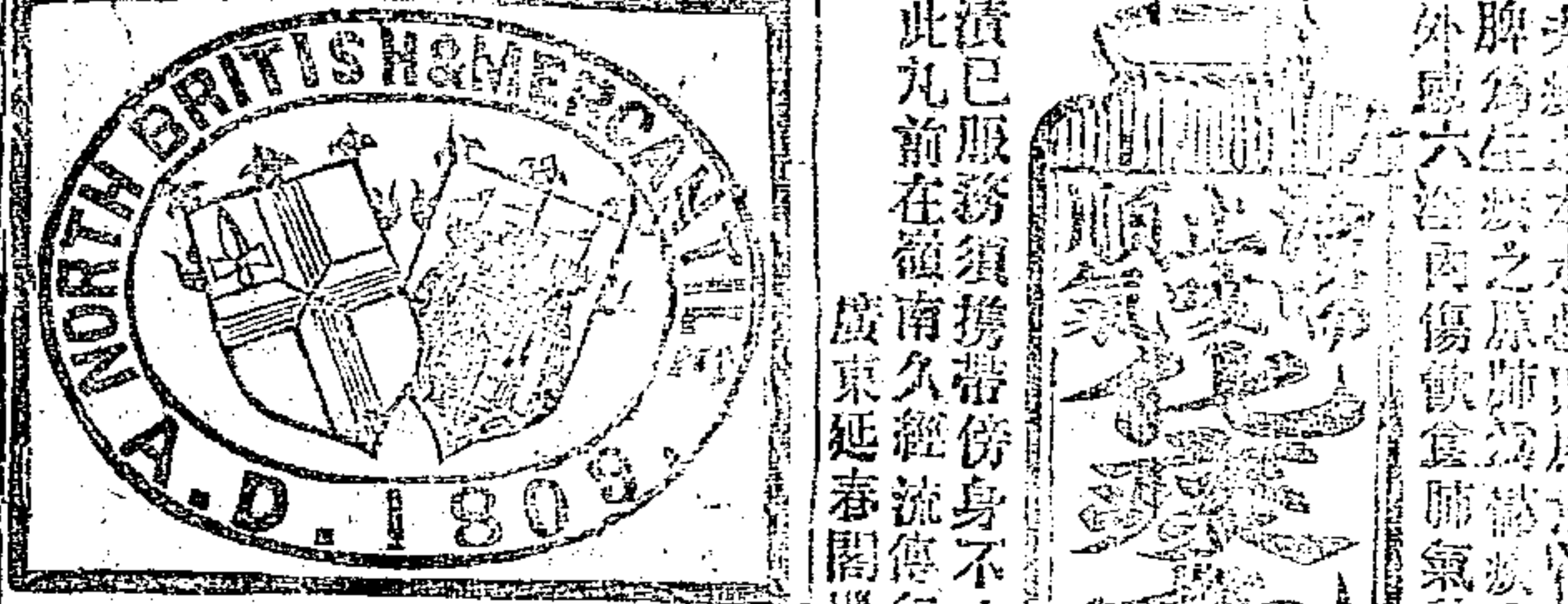
生丸	煙丸	養丸	順丸	鳳丸	帶丸	痛丸	仙丸	精丸	陽丸	強丸	北丸
治男婦諸般虧損提神養血 此丸服後不思吸烟癮漸輕	治男子腎元虧損陽事不舉	治婦人月信不調培補真陰	治婦人百病虧損調經種子	治赤白帶下及月經不調等	治經前經後腹痛服後即愈	治色慾過度又能煖腎壯陽	治腎元虧損夜夢遺精立效	能培補氣血雨虧缺舞真陽	治哮喘氣緊服後立即止喘	治痰喘水飲哮喘咳嗽立效	治一切虛弱症服之立見奇功
每瓶洋二角五	每瓶洋五角	每兩洋二角五	每兩洋二角五	每兩洋二角五	每九洋一角	每九洋一角	每兩洋一角	每兩洋一角	每兩洋一角	每兩洋一角	每兩洋一角

參貝製陳皮	立止牙痛散	茄楠氣痛丸	腸風下血丸	立止白濁丸	花柳搜毒丸	紅毛墜金膏	萬應如意油	小兒回春丹	一寄鎮江洋街大福來號發售	一寄甯國府城內福興大街德大昌參號代售
能順氣化痰生津止咳俱效	治風火牙痛牙肉浮腫立效	此丸治肝胃氣痛服之立效	治大便秘下血糞前糞後立效	治花柳酒濕熱毒水管刺痛	能搜花柳傳染諸般惡毒等	治陰陽毒瘡貼後拔毒生肌	治四時感冒傷風頭痛等症	專治小兒萬病藥到定回春	每瓶洋一元	每瓶洋一角
每兩洋一角	每瓶洋一角	每瓶洋二角	每瓶洋二角	每瓶洋三角	每瓶洋五角	每瓶洋一元	每瓶洋一角	每瓶洋一角	每瓶洋一元	每瓶洋一角



也丹神乃真九海內之堂濟存路馬法海上  
啓記二咸下揚有無感今根月之九神手堂路上海各賜僕  
乙陳擺往患之登以脫未除果未姑效尋製東中藥試紅患  
乙鹿渡求痔俾報答累發去然購肉常存法報不有年內痔  
乙三三雲焉者天惟愧心至病半試之異濟馬見脫盡年特

白告司公險保  
險火保老商英北敦倫國英  
餘有兆四十二銀本資司公



險火保老商英北敦倫國英  
餘有兆四十二銀本資司公



司公險火保老商英北敦倫國英  
餘有兆四十二銀本資司公  
巴勒洋行啓

創首堂三益東廣  
名馳下天  
精煥腎種子膏大張七角 鋪分上洋

契道失遺  
今有遺失地皮道契一紙英領事公館第七百十九號  
失在外橫得作爲憑特此申明  
甲乙

油意如堂春同趙東廣

本堂始創萬應如意油氣和力厚廣解毒扶  
瀉○山嵐瘴氣○風火牙痛○偏正頭風○心胃氣痛  
○肚痛○風火牙痛○偏正頭風○心胃氣痛  
○肚痛○風火牙痛○偏正頭風○心胃氣痛

人之有疾多由藥毒不潔淨後凝積外因六  
淫宜戒○則七情抑鬱以至臟氣不和結而  
生痰○喘咳等症之由生也此丸使  
故能治一切咳嗽痰喘

此書東 克王爺賜章鑒定 倉場督憲宗室  
雪 上海道憲沈 賜序最奇者服藥後腸中  
積滯漸消由毛孔而出故能除心火不熱

此書東 克王爺賜章鑒定 倉場督憲宗室  
雪 上海道憲沈 賜序最奇者服藥後腸中  
積滯漸消由毛孔而出故能除心火不熱

今移外虹橋下  
二四六夜七  
點半鐘開一切  
物件是不限價  
目雨不更貴客  
欲購是期光臨  
每逢期日亦不  
明通知佈聞  
永和洋行

彩頭票送又彩副彩二月七〇彩頭售送月三

本行創設多  
年常中彩多  
附送彩票不  
取分文○今  
售英十月呂  
朱票雙張十  
二元附送彩  
票一張六元  
單張六元四

彭參茸定神  
氏戒煙丸藥  
每洋三兩七錢各埠戒煙丸藥服法載明仿單  
倘蒙 客商代售批發起碼五百塊並認明兩店招牌  
牌老舖蘇州門內宋仙洲巷朝南門內內應交易  
一分舖上海棋盤街北老巡捕房對門外並無分出

杏林軒戒烟丸  
夫鴉片之爲患也經逾百載盛行至今七十餘年作俑者熬膏而  
吸繼起者求其日精推原其故雖屬事關天數究竟孽自人爲此  
中弊竇甚多誠知有志問津者盡不戒之乎本軒心濟世救  
懸壺秘傳戒烟良方無時不驗因而合藥成丸方隨人便俾患者  
藉此除患癮者服之癮必不致癮  
去病生之謂夫戒烟之道首要者除  
五內之積毒去肺竅之寒痰開其胃  
以寧神溫其氣以壯力病者去之損者補之庶乎不虞後患也此  
丸用龍涎香爲主牛黃爲佐玉桂爲參助之北芪於尤培之餘者  
相輔而行不入烟膏烟灰但求無偏無頗既得戒烟除癮之要更  
小瓶二角半單料一角分設上洋地地球場

丹靈痔內有堂濟存  
我患惡痔  
十餘年居  
然得上海  
法馬路存  
濟堂之萬  
金不換丹  
除根如此  
絕世靈丹  
不可以不  
夏芝階

呂宋發財  
英十月份  
廿六開彩  
雙單張四  
開分條十  
一元四角  
照算賜顧  
申三馬路  
西門外  
天寶寶不  
必愁范財  
大家有

藥妙楊頌  
痔瘡一症一經染着即覺終身之累  
僕患內痔十有二年苦不得脫雖醫  
之藥之終難斷根或半年一發或數  
月一發殊悶人也閱申報知上海法  
馬路東首存濟堂有萬金不換丹治  
痔如神復見友人患痔多年亦服此  
丹除病親見所見鑒鑒可據故於三  
月初旬親至該堂購服萬金不換丹  
一兩居然大見效驗復又續購一兩  
服竟斷根快哉必感無涯登報揚名  
俾天下患痔者知存濟堂真有靈丹  
也 謝松坡啓乙卯三

大生要旨一書乃  
重印大生要旨一書乃  
小樓主人出費印送此  
其第二次所收驗方尤  
多今委僕代爲分送各  
處會經寄方來者請寄  
函寫明住址以便即日  
寄奉其有乞書者請  
至僕處或平康里恆濟  
善局均可照送惟遠處  
信資均請自給希鑒之  
高昌寒食生啓  
乙卯三

存濟堂  
余年六旬因喜飲酒而患  
惡痔發時痛苦異常然欲  
求其一脫難矣幸得友人  
指示法馬路東存濟堂之  
萬金不換丹一服何  
不一試信之先購一瓶服  
下覺愈其半再購一瓶服  
後去洋四元居然一兩脫  
痼疾幸極竊思天下患痔  
多恐未知之特告同病者  
步 登報以揚  
乙卯三



考近來其現購宜書  
寄售舊櫥椅  
今有戲園生  
財櫥椅長條  
凳脚凳欲讓  
去其價公道  
如合意要辦  
請至寶善街  
長利經租帳  
房面議  
寶善街長利  
帳房告白

正馮了性藥酒批發  
今本號新到正藥酒  
數十担專做批發價  
格外克己如各寶號  
貴客欲購者即請惠  
臨是荷  
棋盤街普太和啓  
乙未年

經錄在  
有佳品  
酸枝硯  
種種色  
仍寓英  
印字館  
端州硯  
書與圖  
廣精粗  
上之觀

天福茶園新到名角

本園  
京都  
遠慕  
選十  
名角  
酒金  
鐘十  
懷水  
發通  
州輪  
檣祈  
荷

本園自通福  
州建蘭大頭  
素蘭高州素  
蘭永福素蘭  
鳳尾素蘭歲  
朝蘭大葉白  
蘭廣州白蘭  
賜顧者請至  
新北門內振  
武堂問  
易悲花園謹  
啓

乙酉年

遺失提單

每月送戒洋烟  
去冬舍親未用  
分文領藥斷癮  
余戒三錢緣路  
遠由信局購給  
上三香戒烟膏  
二元香芬可愛  
甫半月聞烟卽  
吐不愧海上靈  
丹

太倉韓拔南

辛利	江裕	萬波	養局麥魯	期美	揚興	巴白同丁
八月十二日出口	又	又	八月十四日出口	又	又	八月十七日出口
輪船	又	又	輪船	又	又	帆船
日往長江	晚往長江	晚往香港粵省	早九點鐘開往東洋	開往淡水基隆	晚往長江	日往烟台牛莊
麥邊行	招商局	福臣行	日本	亮伴行	鴻安公司	寶源行

美富	溫州	廣東	高陞	泰和	北京	益利	珠低馬
輪船	又	又	又	輪船	又	又	又
晚往香港省城	晚往汕頭廈門	晚往汕頭香港省城	晚往福州	晚往長江	下午往寧波	晚往長江	晚往長江
招商局	太古公司	怡和行	怡和行	太古公司	鴻安公司	怡和洋行代理	怡和洋行代理

[illegible]

行電匯銀票	三先令四辨士一八
行現銀票	三先令四辨士二五
行三十天期票	三先令四辨士三八
行四個月期票	三先令四辨士七七五

拆	七錢三分四六二五
頭	七錢三分五
頭	千文
銀	百四十千文
銀	百三十九千文
牌	千零五十文

八月初九日 錢洋並匯銀票行情列左







經曰五臟皆有火。五臟之氣不得其平則搏擊而生火矣。苟臟腑和平則榮衛調暢經脈流通何火之有。乃有著鐵因房勞虛竭或因濃酒厚味一失常度則狂火妄動以致臟腑不和。真陰虧損津液減少不能四布。腸胃枯燥不能運化食物結聚大便閉滯諸症輒出。此丸最能瀉火潤腸祛燥熱而下燥結。專治腸胃伏火飲食不化胸膈痞悶臍腹脹大頭昏目眩齒痛耳聾口渴舌苔大便秘結。或老人虛入水火兩衰血虛腸枯小便頻數大便不調腰腹閃痛及一切滯積便閉之症服之無不應驗。如神。况藥性平和並無峻烈之味。婦女小兒皆宜。凡人不拘有病無病若能每月三四次服此丸。恆久不斷則腸胃常健水穀運化血液充溢百病消除諸邪不侵。真有益壽延年之妙。價錢六十二文。

廣東省丸藥寄售  
特託上洋四馬  
代售俾得購取  
資照方服之自  
而存心自有天  
牌庶不致誤附  
生丸 參茸白  
丸 潛陽補陰  
小兒護臍散  
神效撞紅丸  
粵東省  
戒烟嘔喘草靈  
驗異常服此戒  
脫皆稱仙草每  
服錢廿一文近  
來假冒甚多認  
明包內有達醫  
士小像為記  
上洋棋盤街北  
四馬路口分售  
朱家角同順豐  
號

幸蒙 養生家許可遠近  
 路老巡捕房對門廣興棧  
 近便本堂主人情殷濟世  
 必效驗誠取謂修合雖難  
 知耳諸君賜顧價銀相宜  
 錄丸藥目略餘載板單  
 鳳丸 參茸戒烟丸 花柳疔瘡丸 小兒  
 丸 保產添丁丸 扶陽種  
 牛黃清心丸  
 城南門直街惠遠堂李白

乙未年九月九日  
子謹識

新出石印開書  
繪圖俠義風月傳詳載風月描摹貞烈屬才子佳人實皆俠之事也實洋六名所載張嬌李麗謝劉椒如聚數十美一堂談笑不啻入香國中實洋五名在上海四馬路文書局代售

上 海 新 聞  
看內人體  
所以珠胎  
十全白鳳  
一粒甫滋  
白鳳丸  
洋七元寄  
昨由原局  
藥料神效  
鄂恒

許 難 義 博 藥 人 衆 月 且  
 咸 北 打 蘭 士 亞 蘭 的 火  
 本 火 妥 極 公 至 面 代 臣  
 行 險 當 快 道 客 本 理 臣  
 專 規 賠 價 道 顧 帳 人 洋  
 保 矩 價 亦 貴 房 禪 行  
 出 門 退 換 實 無 其 四 特  
 望 山 門 內 周 公 館 蓋 臣

衛生丸五鞭參  
倍臉上顏色好  
近年憂慮過深  
補購真正人參  
元內人隔日服  
觀約云有孕而  
退換遂再配英  
藥肆林立求其  
錄之以勸世  
氏謹白乙卯交

本行准於每逢  
禮拜一四早十  
點鐘在本行拍  
賣B陵四駟車  
糖拍定即收定  
銀限兩禮拜出  
清如過期不出  
將定銀罰去下  
期另拍特此佈  
聞

老太古帳房啓

甲 三

大 彩 常 中

單 張

本行

房產

貨物

年

光

費

如

保

面

公

張照市分  
 鴻疾不  
 條六  
 角紳  
 富信  
 購指  
 明上  
 海棋  
 盤街  
 中  
 乙丑文  
 發來行啓  
 行保險洋  
 及洋樓房  
 物向歷有  
 家諸君  
 願今將保  
 格外公道  
 有貴商欲  
 辦至本行  
 議可也  
 平洋行啓  
 甲  
 一

新昌人參號之老山人參再造丸有靈效  
余身體極胖已卯年患半身不遂之症  
醫藥不應而市上所設再參造丸者無不  
購服皆不見效得友人談及知上海法  
馬路東首新昌人參號所製再造丸爲  
最佳先購五丸竟大見效後續購十五  
元居然其病若失誠不愧濟世之靈丹  
有也心感無涯亟登報以頌靈效之

陳步雲啓

1871

包愈遺精天下第一馳名  
 第一靈丹  
 此丸專治身虛  
 倦腰膝酸軟酒  
 堂獨秘奇方專用  
 遺精不愈服之可  
 即見精神爽快比  
 別不靈包退還洋  
 亦可○善法曾治  
 小張四角○受孕  
 上洋鐵馬路  
 廣東趙同春堂  
 馳名龍涎香  
 此丸能以少制多  
 以去頑痰龍涎香  
 氣其餘尤送客者  
 少而力大易減刃  
 則人肥氣壯盡除  
 是誠戒烟之最善  
 引無烟引者氣精  
 效如神大瓶洋  
 捕房對門開張

戒煙丸  
 枯槁顏容戒斷後轉弱爲  
 法也即未戒者開服亦可  
 萬病端畏寒瘧疾夜夢遺精  
 角小瓶洋二角半單料洋  
 設江西溫之山東蘇州鎮  
 多以奇制勝應效如神包易  
 以化烟積正大山八參北  
 年等藥則熬膏去渣取其精  
 易戒服丸後如食足烟之  
 烟反厭而必  
 轉戒烟之  
 能包愈輕服一料重者二  
 此丸溫和不寒不熱  
 非但身健體壯而且  
 延年種子即日初服  
 平日未服丸之日大有天  
 每料三兩價洋一元先試  
 遺精煖腎種子膏每大張  
 防再小產丸每元四兩  
 東首廣東益三堂啓 乙

本號開張有年  
 古色照相不甚  
 法照成之相不  
 厘膠個羅甸藥  
 艷奪日日久不  
 六寸相半六角  
 寸二角俱用金  
 大十二寸相洋  
 元半新法晒照  
 表墜等件另有  
 出售價甚相宜  
 五馬路日成照

此丸專治男婦楊梅結  
小便腫爛橫痃血淋服  
立效久已馳名每匣洋  
元○珠珀白濁丸○立  
效

掃楊梅瘡毒丸  
五角本局在申臨證五  
三年包醫毒門凶險外  
活人無算永無後患○  
設上洋六馬路潮陽樓  
斜對門

靈效誌驗  
此丸食月開堂  
驗堂開月

毒之止帶○此十症局西  
龍涎香丸戒斷之後遇過  
九戒烟服後身體康健  
烟此為最易戒者我等  
確能戒斷亦約同試戒  
購服此丸訂明堅心永  
例議罰今幸俱已戒斷  
正戒烟丸靈驗名不虛傳  
說之陳雲藻劉東初鄭葆  
全啓

上海中華匯理銀行  
本銀行增立新章  
收儲銀洋每次  
至三百圓皆可分  
存本銀行利息  
每年計洋三圓  
每日結存款目  
客來存銀洋者  
每位給以帳簿  
付時須帶簿來  
所存之款或銀  
可並隨時抽  
甲

章代人  
 一圓起  
 代為收  
 每百圓  
 五角照  
 核算貴  
 本銀行  
 一本收  
 行註明  
 或洋均  
 二六

老  
 大  
 德  
 堂  
 藥  
 局

坐落王家園  
 住宅洋房一  
 精緻雅觀  
 廚房花園  
 一應俱全  
 款半現要切  
 倘中西貴紳  
 者須請至  
 部局管理  
 房面議  
 法工部局  
 拜里才啓

老  
 大  
 德  
 堂  
 藥  
 局

毒或尿管制  
 能消毒止痛  
 效每大瓶  
 珠珀白濁散  
 角○珍珠玉  
 瓶五角上  
 橋北大街中  
 石庫門內

每瓶八  
 一痛散每  
 一益湯街  
 橫馬路  
 乙三  
 摩北首有  
 一所甚為  
 可暢內有  
 及馬房間  
 建基地五  
 招人承買  
 料商合意  
 法蘭西工  
 指務寫字  
 捐西人  
 甲 285

改設標號圖示

茲本巡工司奉  
口向設之測  
形度勢開列

一臺北府溪  
指明水深  
十五日起  
尺至十五

標	號	圖
水深 均照 英尺	南橫 杆	北橫 杆
十		6

一圖內北橫  
加半尺之  
個為號該  
凡船隻升  
旗答覆合

光緒十九年  
五號示

查淡水關稅務司所屬界內滬尾  
水標號現已定期改式合將其情  
於左

水縣滬尾口攔江沙內向設有橋  
尺數之標號現定自本年十月一  
改用圖式茲將指明水深自英十  
尺之各標號附圖於後

十尺	十尺	十尺	十尺	十尺	十尺
●			●	●●	●●●
●●			●●	●●●	●●●●
				●●●●	●●●●●
				●●●●●	●●●●●●
				●●●●●●	●●●●●●●

杆之中如再添圓球一個即為增  
數每逢潮漲時杆頂另升圓球一  
球俱用白色仍掛新關桅杆之上  
通用旗號相同亦在新關桅上懸  
併聲明

八月 初四日 第二百七十

甲 二

[illegible]

有誠為廣嗣之良方也自  
 無子忽日偶出遊名山  
 方製煉服至四十餘日  
 黑果有水火既濟之功  
 益之妙久服連  
 專治腎元虧損  
 寒酒色過度陽  
 夜溺頻多腰軟  
 仙丸  
 不堅等症服之種子培元  
 戒附桂每兩洋八分  
 設上海三馬路巡捕房  
 元成參號內發售

海英大馬路京都同德堂謹白  
 乙酉年八月八日

花柳犀黃解毒丸  
 珠粉楊梅結  
 下妙在其  
 行永無  
 清熱利  
 角○珠  
 所妙止  
 口極速  
 散肌生疳  
 東首總  
 堂啓

雲南大  
 過一赤  
 自覺身  
 陰陽雨  
 生數子  
 身體虛  
 事不舉  
 膝酸腎  
 延年增  
 對門分  
 號九蠟堂春同趙東  
 丸帶白人婦  
 加增月  
 二角半  
 房對門  
 西○鐵  
 處寄售  
 白帶  
 婦人赤  
 調或肝  
 受濕以  
 痛本堂  
 年久天下馳名無論  
 毒疔瘡橫痃下疳淋  
 頭壓服之立刻全愈  
 毒由大小二便而下  
 後思有解毒無毒  
 便大瓶一元小瓶六  
 粉下疳散每瓶七角  
 痛消腫去膿生肌收  
 舖分上  
 鐵馬路  
 桃源坊口廣東益  
 乙配

前在 一千八百八  
 十三及八十四年  
 應付進之另派籌  
 股銀至西歷九月  
 三十號即華歷八  
 月廿一日為止如  
 過期不付即將零  
 股票作為廢紙特  
 此佈聞 甲午  
 經理本公司事務  
 人林裕爾啟

白帶下之症 由濕熱  
 經火寒痰凝結 鐵房  
 致脾胃不和 或見小腹  
 製煉此丸專治赤白帶  
 之濕提下陷  
 靈丹 靈清火調元  
 除腹痛立止

經調而身體壯也每丸  
 小丸每兩二角半鋪在  
 開張分設杭州○蘇州  
 江○無錫○江陰○燕  
 賜顧請認趙同春堂

申 昌 合 記 移

路申報館東省  
 開張今遷移四  
 馬路中市盤記  
 棧東隔壁朝南  
 門面交易專售  
 石印各種書籍  
 地圖畫幅碑帖  
 擅聯如有躉售  
 者請至本局面  
 議  
 乙 丑 文  
 積滯月經不  
 男婦易勝脫  
 偏痛肚腹疼  
 之症除宮中  
 之氣化痰解  
 所以帶下即  
 脾胃健飲食  
 洋一角雙料  
 上海老巡捕  
 溫州江  
 湖金陵等  
 解爲記 1887  
 只此一家起首老行  
 英十  
 售雙  
 單張  
 分條  
 海俱  
 東石  
 班帶

月雙票出  
 張十二元  
 四開照算  
 七角附送  
 威  
 月  
 份  
 購  
 上  
 街  
 北  
 門  
 內  
 原  
 奉  
 不  
 悞  
 天  
 成  
 啓  
 乙  
 天  
 成  
 啓  
 利  
 得  
 快  
 中  
 走  
 票  
 零  
 月  
 份  
 售  
 單  
 張  
 六  
 元  
 分  
 條  
 六  
 角  
 函  
 購  
 上  
 海  
 路  
 馬



桑葉、木蘭、羊兒耳、桑寄生、五加皮、何首烏、

癸巳八月初十日申報附張不取分文

卷之五十五



九年止民欠錢糧查明實數開單奏稿  
結原奏內開光緒十五年正月二十七日大婚禮成欽奉 聖鑒事竊查前准戶部咨具奏欽奉 恩詔酌核蠲免各直省民欠錢糧一摺  
徵帶徵地丁正耗銀穀錢糧並借給籽種口糧牛具以及漕項蠲課學租雜稅等項概行蠲免詳晰查明各該省某州某縣民欠錢糧及因災緩  
千速行開單具奏均以已入奏銷實欠在民者為準一面造具應蠲錢糧數目清冊送部如二月內詳晰查明各該省某州某縣民欠錢糧及因災緩  
以前有已輸在官之光緒九年以前民欠錢糧准其流抵次年正賦即於具奏清單咨部細冊內詳晰聲明以憑查核等因遵奉 恩詔以後未接部咨  
辦嗣據司道詳稱安徽省該州縣衛將第九屆奉免光緒六年起至九年止民欠未完各款錢糧存米穀造具豁免清單冊出司道各庫  
安督糧道馬恩培具詳據各該州縣衛將第九屆奉免光緒六年起至九年止民欠未完各款錢糧存米穀造具豁免清單冊出司道各庫  
同已完串報未完版串日徵紅簿送由該各管道州縣衛將第九屆奉免光緒六年起至九年止民欠未完各款錢糧存米穀造具豁免清單冊出司道各庫  
兌收應於下屆隨奏銷完所有該州縣衛將第九屆奉免光緒六年起至九年止民欠未完各款錢糧存米穀造具豁免清單冊出司道各庫  
麥豆折正銀六萬九千二百三十八兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
分四厘省衛屯畝貢納屯米豆折正銀一萬七千三百三十三兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
衛屯折正銀七萬八千四百八十三兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
徵課正銀一十四萬五千五百五十七兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
學院學租銀四千二百五十九兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
兩銀一錢四厘牙稅正銀三百八十九兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
工銀一錢四厘牙稅正銀三百八十九兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
正銀一錢四厘牙稅正銀三百八十九兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
七兩五分四厘兵南米四萬三千五百四十二兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
九兩六分四厘兵南米四萬三千五百四十二兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
口糧米五萬七千九百一十一兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
合因田租銀二千九百四十一兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
四釐耗銀二千九百四十一兩二錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
兩五錢二厘准倉正銀四百六十八兩一錢三分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
七十兩八分九厘經支養廉漕項耗銀五十六兩四錢四分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
十二萬二千五百九十九兩一錢五分一厘耗銀三千八百九十九兩七錢二分一厘地丁捐脚銀二萬四千八百六十八兩二錢四分  
符較核奏銷隨奏各款亦無歧異除將各該屬及該管道府州具造實欠在民並無浮冒影射亦無重造冊串逐一盤核冊造各數向屬相符  
外理合造冊詳請具 奏前來臣覆核無異謹繕清單恭呈 御覽合無仰懇 天恩勅部分別查照豁免除將清冊咨部查核外所有

京 報 第四千五百三十一號下 癸巳八月初十日申報附張不取分文

皖省第九屆豁免民欠錢糧查明實數開單請旨緣由謹會同兩江總督臣劉坤一漕運總督臣松椿恭摺具奏伏乞皇上聖鑒訓  
 示再續奉 諭免光緒十三年以前民欠錢糧案內已飭催查造續辦合併陳明謹 奏奉 硃批著照所請戶部知道欽此  
 一萬兩鳳陽關常稅銀三萬兩又邊防經費地丁銀十萬兩厘金銀五萬兩籌備餉需銀四萬兩均限五月前解到一半等因  
 轉行遵照在案據藩司詳報先後兩次籌撥邊防經費銀五萬兩分委試用知縣陳經若等分委試用知縣陳經若等分委試用知縣陳經若等  
 納又於地丁項下二次籌撥邊防經費銀五萬兩分委試用知縣陳經若等分委試用知縣陳經若等分委試用知縣陳經若等  
 年動撥籌備餉需銀二萬兩續撥還造報以符原案又據署蕪湖關道李壽蓉詳報動撥常稅銀二萬兩解交賑捐局解交賑捐局  
 行撥解項下動撥銀五千元除分給各戶暨匯解赴部交納又據署蕪湖關道李壽蓉詳報動撥常稅銀二萬兩解交賑捐局解交賑捐局  
 動管解赴部各等情前來除咨戶部暨匯解赴部交納又據署蕪湖關道李壽蓉詳報動撥常稅銀二萬兩解交賑捐局解交賑捐局  
 餉需各銀兩均已起解一半緣由謹附片陳明伏乞 聖鑒訓 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 鄂於次年奏銷地丁錢糧時開具清單詳請 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 奏並繕明清單呈 御覽伏乞 皇上聖鑒訓 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 奏為浙江省光緒十八年奏銷地丁錢糧外單具奏 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 立比較之法各督撫於奏銷題報外單具奏 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 本年帶徵已完若干未完若干比之三年最多最少之數或盈或絀一併詳請 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 式樣歷經欽遵辦理在案茲據布政使劉樹堂詳稱現屆光緒十八年奏銷除舊欠錢糧比數另行開列外所有因欽此經部議定章程頒發  
 分新賦完數與上三相比較收皆在九分以上遵照例式開具清單詳請 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 皇上聖鑒謹 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 旨行文到浙即經轉飭籌解業已解過銀三萬兩在案茲據布政使劉樹堂詳稱現屆光緒十八年奏銷除舊欠錢糧比數另行開列外所有因欽此經部議定章程頒發  
 三萬兩委候補知府劉樹堂詳稱現屆光緒十八年奏銷除舊欠錢糧比數另行開列外所有因欽此經部議定章程頒發  
 本年奏撥籌備餉需銀六萬兩全數解清等情具詳前來除咨行沿途文武各衙門一體撥護前進以昭慎重外仍飭將起程  
 日期速行詳咨外理合附片陳明伏乞 聖鑒謹 奏奉 硃批該衙門知道欽此  
 出缺遺缺查有准補姚縣知縣蔡之模堪以署理又馬龍州知州吳雲升著宣威州知州馬錦均培片一體撥護前進以昭慎重外仍飭將起程  
 才明堪以署理馬龍州知縣蔡之模堪以署理又馬龍州知州吳雲升著宣威州知州馬錦均培片一體撥護前進以昭慎重外仍飭將起程  
 遺昆陽州缺查有署寧州知縣白鹽井提舉丁恩榮堪以調署據藩臬兩司先後會詳前來除分檄飭遵外謹會同雲貴總督臣王文韶附片  
 具陳伏乞 聖鑒謹 奏奉 硃批吏部知道欽此